

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 113 (1987)  
**Heft:** 4

**Artikel:** Trrrrr-Pfpfpfpf...  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-599642>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Man holte mich im Morgengrauen

Und nun sitze ich da gefangen. Gut, Sie werden das als goldenen Käfig bezeichnen – und mich vielleicht sogar darum beneiden. Aber was soll ich mit all dem Luxus, diesem Riesen-Swimming-

**Von Hans H. Schnetzler**

pool beispielsweise, dem blauen Meer dahinter, dem weissen Strand dazwischen und den vielen grünen Palmen? Wenn ich nur daran denke, was ich zu Hause alles zu tun hätte; die Rechnungen, die sich dort bis zu meiner Rückkehr anhäufen werden; und dass Lolita, mein Kaninchenweibchen, gerade in diesen Tagen Junggehabt haben sollte ...

## Alles nur wegen warmer Finken!

Der Winter ist überraschend früh bei uns eingezogen. Um nicht nochmals in die Stadt hinunterzulaufen, einen Parkplatz zu suchen – und schliesslich die gewünschten Finken in meiner Grösse doch nicht zu finden, suchte ich den Herbst-Winter-Sonderangebots-Katalog des Versandhauses «Prinzipal» her vor und bestellte meine Finken dort.

Und da muss es eben passiert sein. Ich kann mich noch ganz schwach erinnern, wie ich auf dem Bestellschein an «meinen ganz persönlichen Glückslotto-Nummern» herumrubbelt (oder wie man nun diesen neuromischen Zeitvertreib erwachsener, konsumbewusster Mitmenschen nennt), als ich an der Farbe meiner zu bestellen Finken herumstudierte. Ich, der ich noch nie – weder im Lotto, Toto, Bingo noch bei den unzähligen Tombolas im Verlaufe der Jahre – etwas gewonnen habe, ausgerechnet ich muss dort unabsichtlich die richtige Glückszahl hervorgerubbelt haben. Leider.

## Sie haben gewonnen!

Am Dienstag vorletzter Woche war es. «Wir gratulieren, Sie haben den «Grossen-Sonder-Spezial-Preis von Prinzipal» gewonnen, Sie Glückspilz!» quatschte mir einer durchs Telefon entgegen. Eigentlich hatte ich von denen ja nur endlich meine Finken samt Rechnung und Rückgaberecht erwartet. «Was brauchen Sie jetzt noch warme Finken! In einer Woche um diese Zeit liegen Sie ja ohnehin am warmen Strand unter Palmen!» war des «Prinzipal» Mannes Entgegnung. Ich, warum? «Eben, Sie haben doch unsere vierzehntägige Luxus-Ferien-Reise, selbstverständlich alles inbegriffen, nach Bernabò auf der Insel Sumeila im weltberühmten, phantastischen «Paloma-Beach-Hotel» gewonnen – samt Luxusbadetasche in den «Prinzipal»-Farben, Sie Glückspilz!»

## Wer gewinnt, ist selber schuld

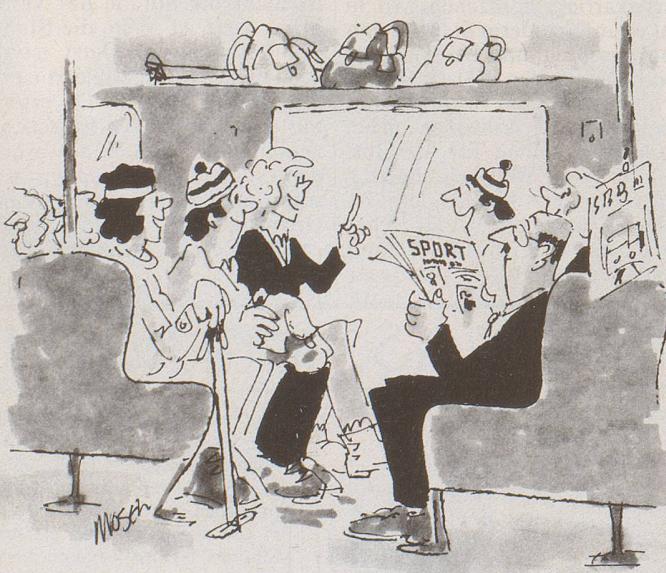
Meine nun folgenden verzweifelten Selbstverteidigungsversuche hätte ich ebensogut einem Telefonbeantworter gegenüber vorbringen können. Oder hatten die bei «Prinzipal» in der Zwischenzeit wirklich auf einen Automaten umgeschaltet?

Also, wenn schon, dann hätte ich statt dieser Wunderreise auf eine entfernte Südseeinsel lieber das Geld, die muss ja eine Unmenge kosten! «Die Gewinne können nicht in bar ausbezahlt werden.» Nun, wenn schon reisen, dann wäre ich gern wieder einmal in den Schwarzwald gefahren oder Wanderferien in der Tosc... «Gewinne können nicht umgetauscht werden.» Dann soll

halt in Gottes Namen mein Schwager Gody diese Reise für mich antreten, der hat Zeit und – «Gewinne sind nicht übertragbar.» Dann muss ich also wirklich? «Mit seiner Teilnahme anerkennt der Wettbewerbsteilnehmer das Wettbewerbsreglement. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Wir holen Sie also nächsten Montag frühmorgens ab und fahren Sie dann gleich zum Flughafen», das war wieder die ölige Stimme des «Prinzipal»-Mannes. «Dort wird Ihnen unser Herr Generaldirektor persönlich den Reisegutschein samt der Luxusbadetasche überreichen. Anwesend wird auch die Lokalpresse sein und selbstverständlich unser Hausphotograph! Geben Sie sich ganz lässig und aufgestellt, denn anschliessend geht's ab in die Ferien, Sie Glückspilz!» Ich Glückspilz, ausgerechnet ich mit meiner *Riesenangst vor dem Fliegen*!

Wenn ich nur schon an den Rückflug denke! Nein, einmal rubbeln reicht mir – und wie! Es fehlt dann nur noch – und überraschen würde es mich nach all dem, was passiert ist, keineswegs –, dass bei meiner Rückkehr mitten in den heimatlichen Winter meine warmen Finken noch immer nicht angekommen sind!

## Herr Schüüch



Herr Schüüch liest in seiner Tageszeitung eigentlich nie den Sportteil. Auf der Fahrt Zürich–Chur setzt sich nun aber eine Gruppe sportlicher Skifahrer zu ihm. Demonstrativ schlägt Herr Schüüch die Sportseiten auf und beginnt zu lesen ... Mit dieser Aktion hofft er, von seinen Mitfahrern akzeptiert zu werden.

## Die letzten Worte ...

... des Dompteurs: «Na, seid ihr auch alle gut gefüttert worden?»

... des Trampolinspringers: «Und hepp!»

... des jungen Spatzen: «Äh, bist du wirklich ein Habicht?» wr.

## Trrrrr-Pfpfpfpf ...

Eines hat sich beispielsweise für den Zürcher auch im neuen Jahr nicht geändert: Irgendwo in der Nähe ist knatter-di-knatter der Bau- und Bohrlärm schon wieder losgegangen. Er erinnert an den Bericht eines Bundeshauskorrespondenten, der in den siebziger Jahren, als das Journalistenzimmer des Palais fédéral von Bohrmaschinen und Pressluft hämmern umringt war, mitteilte, eine Pressekonferenz höre sich etwa so an: «Meine Trrrrr Damen und Pfpfpfpf Herren Arrrrrh unsere Kommission ffffffssss hat mit Trrrrkkkk Stimme zu mmmmmmm Stimmen eine Änderung des Krrraerrrr Landwirtschaftsgesetzes Horrorhorrorhorrorhorrorpfff...» fhz

## Stichwort

Eheproblem: Zwei sollten sich nicht nur verstehen, sondern auch verständigen. pin

## Apropos Fortschritt

Jetzt gibt es bereits mit dem Strichcode versehene Zeitschriften. Bald wird auch die Kioskfrau via Computer abrechnen ... pin

**GSTAAD**



**GRAND HOTEL ALPINA**

1100 m. ü. M.

Zwei Fliegen auf einen Schlag:

**Gstaad my love**  
**Alpina my love**

Das gepflegte Haus in bevorzugter, ruhiger Lage.

Leitung: E. u. M. Burri, Besitzerfamilie  
Telefon 030/4 57 25 Telex 922270